

<b>Zeitschrift:</b>	Die Schweiz = Suisse = Svizzera = Switzerland : officielle Reisezeitschrift der Schweiz. Verkehrszentrale, der Schweizerischen Bundesbahnen, Privatbahnen ... [et al.]
<b>Herausgeber:</b>	Schweizerische Verkehrszentrale
<b>Band:</b>	33 (1960)
<b>Heft:</b>	7
<b>Rubrik:</b>	Das Schweizer Kulturleben im Juli = La vie culturelle et artistique suisse en juillet

#### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

#### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

#### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 26.07.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Das Schweizer Kulturleben im Juli La vie culturelle et artistique suisse en juillet

### Théâtre de plein air.

Depuis plusieurs décennies, la tradition de l'art scénique populaire conserve en Suisse deux foyers vivaces et réputés qui attirent chaque été des foules de spectateurs. C'est ainsi qu'à Einsiedeln, dans le monumental décor de l'abbatiale et du célèbre couvent, ont lieu tous les mercredis et samedis soirs, jusqu'au début de l'automne, sous les feux des projecteurs, les présentations du «Grand Théâtre du Monde» de Calderon de la Barca, tandis qu'à Interlaken, le cadre de verdure du Rugenpark entoure les tréteaux d'une enthousiaste compagnie dramatique qui se renouvelle d'année en année pour faire revivre l'action dramatique du «Guillaume Tell» de Schiller. Le spectacle sera donné cinq après-midis de juillet.

### Événements artistiques.

A Bâle, trois importantes expositions feront écho aux fêtes du 500<sup>e</sup> anniversaire de l'Université de cette ville: la Kunsthalle montrera les «Chefs-d'œuvre de l'art hellénique», tandis que le Musée des beaux-arts évoquera «Les Holbein à Bâle» et «Les cinq siècles de l'Université de Bâle». A Zurich, on pourra voir encore en juillet, dans la section des arts graphiques de l'Ecole polytechnique fédérale, l'exposition consacrée à la gravure française; l'«Art concret» fleurira au Helmhaus et le Kunsthaus présentera jusqu'au 24 juillet le «Salon de mai» parisien, tandis que le Musée des arts et métiers hébergera une exposition consacrée à Marcel Duchamp. — A l'Athénée de Genève se poursuit l'exposition de peinture «De l'Impressionnisme à nos jours»; le Musée de Tous-les-Saints, à Schaffhouse, inaugurera le 17 juillet un salon des artistes d'Allemagne du Sud; St-Moritz organise à la fois une Exposition internationale de gravures et une Exposition philatélique. La Kunsthalle de Berne présentera l'œuvre du peintre naïf grec Theophilos; le peintre jurassien Albert Schnyder, de Delémont, montrera ses œuvres récentes au Thunerhof à Thoune.

Une exposition de mobilier ancien se tiendra au château de Jegenstorf, près de Berne, dans un cadre tout à fait approprié. Le regretté peintre et dessinateur bernois Hans Fischer reviendra dans des œuvres savoureuses exposées à Hergiswil, au bord du lac des Quatre-Cantons; enfin un couple d'artistes bernois fort sympathiquement connus, Victor Surbek et Marguerite Frey-Surbek, exposera en commun au Kursaal de Heiden.

### La scène et l'écran.

Le théâtre de Baden réjouit ses hôtes grâce à un riche programme de comédies, d'opérettes et de ballets. Des représentations en plein air sont également organisées dans le parc du Kursaal. C'est aussi dans un fort beau parc que se dérouleront, à Locarno, les premières soirées du 13<sup>e</sup> Festival international du film, du 21 au 31 juillet.

### Souvenirs du passé.

Le Musée d'art et d'histoire de Fribourg mérite un intérêt tout particulier. Les dons et legs dont il s'est enrichi depuis l'année 1957, comme aussi ses propres acquisitions, seront exposés publiquement. On y verra des sculptures, des tableaux à l'huile, des aquarelles, des meubles, des bibelots et autres souvenirs créés entre le XVIII<sup>e</sup> et le XX<sup>e</sup> siècle, présentés dans les salles vénérables de l'ancien hôtel Ratzé.

### Vacances en musique.

Euterpe ne craint pas l'altitude, elle accompagne ses amis dans les plus hautes stations estivales: à Braunwald (canton de Glaris) par exemple, où la 25<sup>e</sup> Semaine musicale réjouira les nouveaux venus aussi bien que les habitués, et en Haute-Engadine, dont les stations se partagent un programme de concerts aussi généreux que varié, à Engelberg encore, où les «Petites semaines de musique» débuteront le 23 juillet pour se poursuivre jusqu'en août. A Lucerne, où la Convention internationale du Gothard siégera les 9 et 10 juillet, on prépare activement les «Semaines internationales de musique» de l'arrièrée-été.

### Glanzvolle Freilichttheater.

Zwei Stätten, die über Jahrzehnte hin die Tradition eines volksverbundenen Theaterspiels aufrechterhalten haben, werden bis in den Frühherbst hinein eine starke Anziehungskraft ausstrahlen. Vor der prachtvollen Kirchen- und Klosterfassade von Einsiedeln vollzieht sich im Lichterglanz das Weihespiel «Das Große Welttheater» von Calderon de la Barca (jeden Mittwoch- und Samstagabend), und in der Naturszenerie des Rugenparks bei Interlaken bringt eine große Spielerschaft an fünf Nachmittagen im Juli und auch in der Folgezeit die Freiheitsdichtung «Wilhelm Tell» von Schiller zu lebensnaher Darstellung.

### Höhepunkte des Kunstlebens.

Nachdem in Basel die Festfreude des Universitätsjubiläums verklungen ist, bleiben als Nachklang die bedeutenden Ausstellungen: «Meisterwerke griechischer Kunst» in der Kunsthalle, «Die Malerfamilie Holbein in Basel» und «500 Jahre Universität Basel» im Kunstmuseum. Ebenso sind in Zürich von den Juni-Festwochen her weiterhin zugänglich: «Französische Graphik» in der Graphischen Sammlung der Eidgenössischen Technischen Hochschule, «Konkrete Kunst» im Helmhaus und (nur bis 24. Juli) der Pariser «Salon de Mai» im Kunsthaus, ferner «Marcel Duchamp» im Kunstmuseum. — Das Athénée in Genf zeigt weiterhin die Bilderschau «De l'Impressionnisme à nos jours».

Das Museum zu Allerheiligen in Schaffhausen eröffnet am 17. Juli die Ausstellung «Süddeutsche Künstler», und in St. Moritz ist Internationale Graphik und eine Gemäldeausstellung «Les Imaginaires» zu sehen. Die Kunsthalle Bern führt das Schaffen des griechischen Bauernmalers Theophilos vor, im Thunerhof zu Thun zeigt Albert Schnyder aus Delsberg im Jura seine Bilder, und im Schloß Jegenstorf bei Bern wird historische Raumkunst in stilvollem Rahmen präsentiert. Von dem verstorbene Berner Künstler Hans Fischer sieht man köstliche Werke in

Hergiswil am Vierwaldstättersee, und das Berner Künstlerehepaar Victor Surbek und Marguerite Frey-Surbek stellt im Kursaal Heiden aus.

### Theater und Film.

Während die städtischen Bühnen sich im Hochsommer auf die nächste Spielzeit vorbereiten, herrscht im Kurtheater Baden lebhafter Betrieb mit Schauspiel-, Operetten- und Ballettaufführungen, und im Kurpark werden auch Freilichtspiele inszeniert, so daß die Kurgäste sich an mancherlei Darbietungen erfreuen können. — In einem schönen Park vollziehen sich die Premieren des 13. Internationalen Filmfestivals in Locarno, das die Tage vom 21. bis 31. Juli zu einer Festzeit für diesen Kurort macht.

### Aus der Vielfalt der Museen.

Die historisch-antiquarischen Sammlungen der Schweiz bieten Einblick in die kulturelle Vergangenheit des Landes und in ein reiches Kunsterbe. Als Beispiel sei diesmal nur das reichhaltigste der Museen im Kanton Freiburg erwähnt. Das Musée d'art et d'histoire in der Stadt Freiburg hat die Schenkungen und eigenen Erwerbungen, die von 1957 bis heute in seine Kollektionen eingereiht wurden, zu einer anziehenden Ausstellung zusammengeordnet. Skulpturen, Gemälde, Aquarelle, Möbel, Klein-Kunst und Erinnerungsstücke vom 18. bis zum 20. Jahrhundert sind in dem schönen Museumsbau (Hotel Ratzé) zu sehen.

### Musikwochen an Kurorten.

Im Glarner Höhenkurort Braunwald ist die 25. Musikwoche, die vom 18. bis 25. Juli dauert, wiederum dem Studium und dem Genuss bedeutender Musikwerke gewidmet. Die Oberengadiner Konzertwochen, die heuer zum zwanzigstenmal durchgeführt werden, verteilen sich wiederum auf mehrere Kurorte. Am 23. Juli beginnen in Engelberg die «Kleinen Musikwochen», die im August ihre Weiterführung finden. In Luzern, wo am 9. und 10. Juli die Internationale Gotthard-Tagung stattfindet, bereitet man schon die Internationalen Musikfestwochen des Spätsommers vor.